



岩田小1年学年通信
ボルトガル
No. 14
2025. 10. 23

校庭の木々も色づき始め、秋を感じる季節になりました。

岩田っ子発表会の練習も始まり、お家の方にがんばっている姿を見てもらえるように、練習をしています。朝晩、肌寒くなっていますので、体調管理には十分に気をつけて、岩田っ子発表会を成功させたいと思います。ご協力をよろしくお願いいたします。



月	火	水	木	金	土	日
(の) のびるん					1	2
						・ 校区体育祭
3	4(の)	5	6(の)	7	8	9
・ 文化の日		・ ミニ通学団会	・ 歯科二次健診 (1・3年該当者)	・ 4時間授業 13:05下校	・ 子どものための科学展	・ 子どものための科学展
10	11(の)	12	13	14(の)	15	16
		・ 校内発表会			・ 岩田っ子発表会 ・ 学校評議員会②	
17	18(の)	19	20	21	22	23
・ 振替休業日	・ 全校朝会			・ 県民の日学校 ホリデー		・ 勤労感謝の日
24	25(の)	26	27(の)	28(の)	29	30
・ 振替休業日	国語チャレンジ		算数チャレンジ			どんどこまつり

チャレンジテスト

Prova Geral Matemática 算数チャレンジテスト・・・27 novembro (qui) 11月27日(木)

Prova Geral KOKUGO 国語チャレンジテスト・・・25 novembro (ter) 11月25日(火)

Matéria: quantidade até 20, adição (subindo uma casa),
subtração, conta com 3 números

◎算数・・・20までの数、たし算(くり上がり)、ひき算、3つの数の計算

Matéria: KANJI DORIRU (上)
letras KATAKANA

◎国語・・・漢字ドリル(上)、カタカナ

É uma prova para verificar se a criança aprendeu o conteúdo que foi ensinado até agora. Será mandado folhas de exercícios como tarefa de casa

これまでに学習した内容が身についているかを確かめるテストです。今後練習プリントを宿題として出します。

- ・ Pedimos aos srs pais que confirmam a tarefa de matemática em casa e corrija o que estiver errado para depois entregar a escola. 「算数」の練習プリントはご家庭で答え合わせをしていただき、まちがいを直してから提出するようにお願いします。
- ・ As folhas de tarefa de kokugo serão corrigidas pela professora, mas pedimos que vejam em casa também e corrija onde estiver errado. 「国語」の練習プリントは、担任が丸つけをします。ご家庭でも見ていただき、まちがえているところや書けていない「算数」の練習プリントはご家庭で答え合わせをしていただき、まちがいを直してから提出するようにお願いします。いところは支援をお願いします。



岩田っ子発表会の練習を始めています。Iniciaremos os treinos da apresentação/recital.
小学校で初めての発表会を、子どもたちも楽しみにしています。É a primeira apresentação e as crianças estão ansiosas.

O tema deste ano é [EU AMO MÚSICA] e todos irão se apresentar cantando juntos.今年の1年生は、学年目標でもある「おんがく♡だいすき」をテーマに、全員で歌ったり合奏や技を披露したりします。

・児童は、演技のとき以外は、教室で授業をしています。

As crianças ficarão na classe estudando, exceto na hora da apresentação.

・朝は、いつもの通り通学団で登校します。De manhã, deverão vir normalmente com o grupo.

・当日、駐車場はありません。近隣の店舗に車を置かないようにお願いします。No dia não terá estacionamento. Pedimos que não estacionem na vizinhança da escola.

★当日の服装について Sobre a roupa do dia ★

上：明るい色の服（色や柄などの指定はありません）Parte de cima: cores alegres(sem definição para cor e estampa)

下：ズボン（色や長さの指定はありません）Parte de baixo: Calça (sem definição para cor e comprimento)
よろしくお願いいたします。Contamos com a sua colaboração.

Concurso de Caligrafia(data prevista)校内競書大会 12月4日(木) 予定

* Será realizado no dia 4/dezembro (qui)

* O texto que deverá escrever será:

「小学校に入って、はじめてのお正月です。わたしは、川田さんと、たこあげをしました。」

* Escreva cada letra com cuidado, seguindo os detalhes do modelo, e tomando cuidado com a terminação de cada traço: TOME, HANE, HARAI.

- Os melhores trabalhos serão identificados como: TOKUSEN (ouro), NYŪSEN (prata), KASAKU (bronze).

- Deverá usar lápis de grafite B ou 2B. Favor providenciar.

- O treino de escrita será dado como tarefa de casa. Pedimos que acompanhe em casa.

*12月4日(木)に実施します。

*課題は「小学校に入って、はじめてのお正月です。わたしは、川田さんと、たこあげをしました。」です。

*お手本にならって、文字の形、とめ、はね、はらい、大きさに気をつけて、一文字一文字でいねいに書きます。・特選（金賞）・入選（銀賞）・佳作（銅賞）の賞があります。・えんぴつは、Bか2Bを使います。用意をお願いします。・今後、宿題にも出しますので、丁寧に書くようご家庭でも声かけをお願いします。

岩田どんどこまつり 11月30日(日)

30/novembro(dom) – IWATA DONDOKO MATSURI

O objetivo do Festival Iwata Don Doko Matsuri é proporcionar às crianças a oportunidade de interagir com os moradores do bairro e aumentar o senso de solidariedade comunitária e aprender a valorizar a cultura e tradição do bairro. As crianças irão se divertir com as brincadeiras e brinquedos que os moradores e o PTA organizaram. No período da tarde será realizada a Cerimônia de comemoração de 150 anos do Iwata Shougakkô. Cada classe irá apresentar o que aprendeu sobre o bairro, ou ouvir a palestra das pessoas que formaram no Iwata shougakkô.

「岩田どんどこまつり」は、子どもたちに地域の方々とふれあう機会を多く設け、地域の連帯感を高め、文化や伝統を大切にする心を育てることを目的としています。地域やPTAの方々が考えた企画で遊んだり、いろいろなものを作ったりして楽しみます。児童のみの活動のため、保護者の参加はありません。

* Vir no horário de sempre, com o grupo TSŪGAKUDAN. Saída por série: 12h. 通学班で登校 12時学年下校

* Programação: as crianças irão formar grupos, e participar das atividades. 子どもたちはグループを作り、参加します。

* O que trazer: 持ち物 SUITO-água/chá, pasta e caderno de recados, estojo, caderno JIYŪTYŌ
(水筒, 連絡帳, 連絡袋, 筆箱, 自由帳)

* Vir com uma sacola de mão ou com uma mochila que não seja o da escola. リュックか手さげで登校します。